**交換留学（派遣）願書**

**Application Form for the Student Exchange Program**

**1. 申請者/ Applicant**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 氏　　名  Name | 姓  Family Name | | 名（ミドルネーム含む）  写 真 貼 付  \*撮影後3ヶ月以内  （データでも可）  4 × 3 cm    Photo  \*Taken within 3 months of the date of submission. (Digital data also acceptable)  Size: 4cm x 3 cm  Given Name (incl. middle name(s)) | | | | | |
| 漢字  Kanji | |  | | | | | |
| ふりがな  Furigana | |  | | | | | |
| 英字（パスポート表記のとおり）  Roman letters (as listed on the applicant’s passport) | |  | | | | | |
| 学生番号  Student number |  | | 国籍  （日本以外の場合）  Nationality  (if you are a foreign national) | | |  | | | |
| 生年月日  Date of birth | （西暦）　　　　年 月 日  (mm /dd/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ | | | | | 性別  Gender | | 男 ・　 女  Male / Female | |
| 所属  Affiliation | 大学院生/ Graduate student  専攻/ Division:  学部生/ Undergraduate student  学科/ Department：  コース/ Course: | | | | | | | | |
| 在籍課程  Program | 出願時  At the time of application | 学部 Undergraduate  修士 Master’s  博士後期Doctoral  学年 Year: \_\_\_\_\_\_\_ | | | 留学開始時  At the beginning of overseas study | | 学部 Undergraduate  修士 Master’s  博士後期Doctoral  学年 Year: \_\_\_\_\_\_\_ | | |
| 卒業希望年月  Desired month/year of graduation | 年 月  (mm/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ | | | 指導教員  Supervisor | |  | | | |
| 現住所  Present address |  | | | | | | | | |
| 電話番号  Tel. |  | | | E-mail | |  | | | |

**2. 緊急連絡先（保証人）/ Emergency Contact (Guarantor)**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| 氏　　名  Name | 姓  Family Name | | 名（ミドルネーム含む）  Given Name (incl. middle name(s)) | |
|  | |  | |
| 現住所  Present address |  | | | |
| 電話番号  Tel. |  | 続柄  Relationship to the applicant | |  |

**3. 奨学金受給状況/ Scholarships**

現在受給している／今後、受給予定の奨学金がある場合は、記入してください。

Fill in the form below if you are receiving or plan to receive scholarships.

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| 奨学金名称  Scholarship name | 受給期間  Scholarship period | 受給額  Scholarship amount | 給付／貸与  Scholarship type | 応募状況  Status |
|  | 年　　月～　　　　　　年　　月  From (mm/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ to (mm/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ | 円  yen | 給付/ Grant  貸与/Loan | 受給中/Now receiving  採用決定/Accepted  審査中/Waiting for  the result |
|  | 年　　月～　　　　　　年　　月  From (mm/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ to (mm/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ | 円  yen | 給付/Grant  貸与/ Loan | 受給中/Now receiving  採用決定/Accepted  審査中/Waiting for  the result |

**4. 海外在住・渡航経験/ Overseas living and traveling experiences**

海外渡航歴がある場合は、記入してください。

Fill in the form below if you have ever lived or traveled abroad.

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| 目的  Objectives | 期間  Period | 滞在国  Country of stay |
|  | 年　　月～　　　年　　月  From (mm/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ to (mm/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |  |
|  | 年　　月～　　　年　　月  From (mm/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ to (mm/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |  |
|  | 年　　月～　　　年　　月  From (mm/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ to (mm/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |  |
|  | 年　　月～　　　年　　月  From (mm/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ to (mm/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |  |
|  | 年　　月～　　　年　　月  From (mm/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ to (mm/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |  |

※行数が足りない場合、別紙に記入し、提出してください。

\*If you need more space, attach another sheet of paper.

**5. 語学力/ Language skills**

語学試験の受験状況について記入してください。

Fill in the form below about your language skills.

|  |  |
| --- | --- |
| 英語  English | TOEFL iBT( 　　 ) TOEFL-ITP( 　　 ) IELTS( 　　 )  その他/ Other（試験名/Exam Name：　　　　　　 スコア/Score：　　　　　　　　） |
| 留学先公用語  Official language of the country of the partner institution | 試験名/ Exam name：　　　　　　　　　　 　スコア/ Score： |
| その他  Other | 試験名/ Exam name：　　　　　　　　　　　 スコア/ Score： |

**6. 留学希望大学・期間/ Desired host institution and overseas study period**

奨学金を希望する場合は□にチェックを入れてください。(奨学金のある大学のみ)

Check a box below if you are willing to apply for the scholarship. (Only for the university that offers scholarships)

|  |  |
| --- | --- |
| 希望大学 University | 希望期間 Desired period |
| 【第一希望】(First choice)  奨学金を希望する (willing to apply for the scholarship) | 年　　　　月　～　　　　　年　　　　月  From (mm/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ to (mm/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| 【第二希望】(Second choice)  奨学金を希望する (willing to apply for the scholarship) | 年　　　　月　～　　　　　年　　　　月  From (mm/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ to (mm/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |

**7. 併願状況/ Application for other study abroad programs**

大学間交換留学と併願している場合（予定含む）、以下に記入してください。また、部局間・大学間どちらを優先するか□にチェックを入れてください。

Fill in the form below if you have applied or plan to apply for other study abroad programs (e.g., inter-university student exchange programs). Also, Check the appropriate box below to indicate which programs you would prefer.

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| 留学希望先情報  Desired host institution | | 留学希望期間  Desired overseas study period |
| 国  Country | 大学等名  University/Institution name |
|  |  | 年　　月～　　年　　月  From (mm/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ to (mm/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
|  |  | 年　　月～　　年　　月  From (mm/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ to (mm/yyyy) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |

**優先する留学プログラム/** **Preferred study abroad programs**

□部局間交換留学（Department Student Exchange Programs）

　□大学間交換留学（Inter-university Student Exchange Programs）

**※以下の質問8～10は、第一希望の大学について記載してください。**

Regarding the following questions No.8-10, please write about your first choice of university.

**8. 履修計画/ Course registration plan**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| 科目名  Course | | 開講レベル  Level | 単位数  No. of credits | 開講言語  Language |
| 1 |  | 学部/ Undergraduate  大学院/ Graduate |  |  |
| 2 |  | 学部/ Undergraduate  大学院/ Graduate |  |  |
| 3 |  | 学部/ Undergraduate  大学院/ Graduate |  |  |
| 4 |  | 学部/ Undergraduate  大学院/ Graduate |  |  |
| 5 |  | 学部/ Undergraduate  大学院/ Graduate |  |  |
| 6 |  | 学部/ Undergraduate  大学院/ Graduate |  |  |
| 7 |  | 学部/ Undergraduate  大学院/ Graduate |  |  |
| 8 |  | 学部/ Undergraduate  大学院/ Graduate |  |  |

※大学院生のうち、研究のみを目的として留学し、授業の履修を希望しない場合は、記入不要です。

※行数が足りない場合、別紙に記入し、提出してください。

\*Graduate students who apply only to engage in research activities and who will not take courses may leave the above form blank.

\*If you need more space, attach another sheet of paper.

**9. 志望動機/ Reasons for application**

| 留学の動機・目的について、本枠内に収まる範囲で具体的に記入してください。（フォントサイズは10.5ポイント、文字数は600～800字程度とする）  Describe, within the space below, the specific reasons for your application to study overseas and the objectives of such study. (Font size: 10.5 points, Number of characters: about 600-800 ) |
| --- |
|  |

**10. 学習・研究計画/ Study/Research plan**

| 留学先での学習・研究計画について、志望大学を選んだ理由を含めて、本枠内に収まる範囲で具体的に記入してください。（フォントサイズは10.5ポイント、文字数は、800～1000字程度とする）  Describe, within the space below, your specific study/research plans at the host institution, including the reasons why you chose the institution. (Font size: 10.5 points, Number of characters: about 800-1000) |
| --- |
|  |

上記内容およびその他出願書類の記載内容に相違ありません。

I hereby certify that the information provided above and in other application documents is true and correct.

記入日:　　　　　　 　 年　　　 　 　月　　 　　　 　日

Date of entry (mm/dd/yyyy): \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

申請者自署Applicant’s signature: